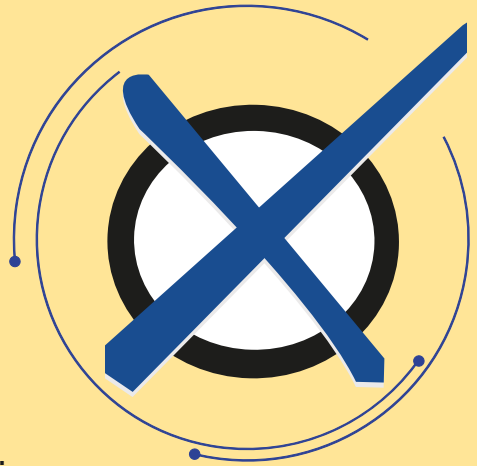




Εκλογές επιτροπής εκπροσώπησης ηλικιωμένων 2022

Η επιτροπή εκπροσώπησης
ηλικιωμένων υποστηρίζει
τα συμφέροντα όλων των
ηλικιωμένων κατοίκων του
Μονάχου.

Υποβάλλετε μέχρι τις
26 Ιουνίου 2022 την ψήφο σας.



Wir sind München
für ein soziales Miteinander

www.muenchen.de/seniorenvertretung



Εκλογές της 12ης επιτροπής εκπροσώπησης ηλικιωμένων

Τι είναι η επιτροπή εκπροσώπησης ηλικιωμένων;

Η επιτροπή εκπροσώπησης ηλικιωμένων είναι μια κομματικά ανεξάρτητη, εθελοντική επιτροπή. Εκλέγεται από κατοίκους του Μονάχου ηλικίας 60 ετών και άνω.

Τι κάνει η επιτροπής εκπροσώπησης ηλικιωμένων;

Η βασική αποστολή της επιτροπής εκπροσώπησης ηλικιωμένων έγκειται στην προάσπιση των συμφερόντων και των ζητημάτων που απασχολούν τους ανθρώπους της τρίτης ηλικίας στις συνοικίες του Μονάχου.

Η επιτροπή εκπροσώπησης των ηλικιωμένων

- ενεργεί ως σώμα διαπραγμάτευσης μεταξύ των ηλικιωμένων και του δημοτικού συμβουλίου, κοινωνικών συνδέσμων καθώς και δομών
- παρέχει τακτικά ώρες κοινού στο πλαίσιο της ενημέρωσης και της συμβουλευτικής υποστήριξης ηλικιωμένων σχετικά με προγράμματα βοήθειας στο Μόναχο
- διοργανώνει εκδηλώσεις στον τομέα του πολιτισμού και των κοινωνικών θεμάτων
- ... και άλλα πολλά

Τι είναι το συμβούλιο ηλικιωμένων;

Το συμβούλιο ηλικιωμένων είναι το όργανο διαβούλευσης και λήψης αποφάσεων της επιτροπής εκπροσώπησης ηλικιωμένων. Το συμβούλιο

- αποτελείται από τους υποψήφιους και τις υποψήφιες που έχουν συγκεντρώσει τον μεγαλύτερο αριθμό ψήφων σε κάθε συνοικία
- έχει έως και έξι πρόσθετα αλλοδαπά μέλη
- συμμετέχει ενεργά στις πολιτικές και διοικητικές επιτροπές

Πώς θα ξέρω ποιος/-α είναι υποψήφιος/-ια;

Από τις 30 Μαΐου 2022 θα παρουσιαστούν οι υποψήφιοι και υποψήφιες της συνοικίας σας που επιθυμούν να εκλεγούν μέλη της επιτροπής εκπροσώπησης ηλικιωμένων.

Θα ενημερωθείτε για τις ημερομηνίες από τα Service-Zentren, στο Altenhilfe HasenbergI για τη συνοικία 24 και στο διαδίκτυο. Σε περίπτωση που υπάρξουν αλλαγές λόγω πανδημίας, θα σας ενημερώσουμε εγκαίρως στον ιστότοπό μας www.muenchen.de/seniorenvertretung.

Ποιος έχει δικαίωμα ψήφου;

Μπορείτε να ψηφίσετε ανεξάρτητα από την υπηκοότητά σας, εφόσον έως την ημέρα (= 26 Ιουνίου 2022)

- είστε τουλάχιστον 60 ετών και
- έχετε αδιάλειπτα τη μόνιμη κατοικία σας στο Μόναχο για τουλάχιστον έξι μήνες και
- δεν σας έχει επιβληθεί στέρηση των πολιτικών σας δικαιωμάτων.

Πώς εκλέγεται η επιτροπή εκπροσώπησης ηλικιωμένων;

Μέσω επιστολικής ψήφου μπορείτε να ψηφίσετε τους υποψηφίους της συνοικίας σας. Για τον σκοπό αυτό όλα τα άτομα με δικαίωμα ψήφου θα λάβουν στα **μέσα Μαΐου 2022** τα εκλογικά έγγραφα ταχυδρομικώς.

Πόσες ψήφους μπορείτε να βάλετε;

Έχετε όσες ψήφους αντιστοιχούν στις και στους εκπροσώπους ηλικιωμένων της συνοικίας σας, με ελάχιστο αριθμό των τριών ψήφων. Ο μέγιστος επιτρεπόμενος αριθμός ψήφων σας αναγράφεται στο ψηφοδέλιό σας. Για έναν υποψήφιο/μία υποψήφια μπορείτε να βάλετε έως τρεις ψήφους.

Πότε και πού πρέπει να υποβληθούν τα εκλογικά έγγραφα;

Το αργότερο στις **26 Ιουνίου 2022, 24:00**, τα εκλογικά έγγραφα πρέπει να έχουν υποβληθεί στο Kreisverwaltungsreferat, Wahlamt.

Για την εγκυρότητα **δεν** λαμβάνεται υπόψη η ημερομηνία σφραγίδας του ταχυδρομείου.

Έχετε ερωτήσεις;

Αποταθείτε στα γραφεία του
Συμβουλίου Ηλικιωμένων, στη
Burgstraße 4, Δωμάτιο 105
80331, Μόναχο

Δευτέρα έως Παρασκευή από 9 έως 15

Tel.: 089 233-21166

E-Mail: seniorenbeirat.soz@muenchen.de

Fax: 089 233-25428

Για περισσότερες πληροφορίες ανατρέξτε στο Διαδίκτυο στη διεύθυνση:
www.muenchen.de/seniorenvertretung

Υπεύθυνη έκδοσης:

Landeshauptstadt München (Μόναχο, πρωτεύουσα του ομόσπονδου κρατιδίου),
Sozialreferat (Διεύθυνση Κοινωνικών Υποθέσεων), Sankt-Martin-Straße 53, 81669 München

Διαμόρφωση: Fa-Ro Marketing

Γραφιστική επιμέλεια: Doro Hartmann

Εκτύπωση: Stadtkanzlei München

Μετάφραση: tolingo GmbH

Εκτύπωση σε 100% ανακυκλωμένο χαρτί